

ENGLISH	TRANSLITERATION (TARGET LANGUAGE)
Do you have any of the following problems?	thin hma dee tek a pyin baa yaw ga shee tey leh? (သင့်မှာ ဒီထက်အပြင် ဘာရောဂါ ရှိသေးလဲ?)
Abdominal pain	baayt naa (ဗိုက်နာ)
Back pain	Khar naa (ခါးနာ)
Bleeding from anywhere	beh ney ya ma so thwey twek ney deh (ဘယ်နေရာမဆို သွေးထွက်နေတယ်)
Bloody sputum	thewy ta layt a chweh myar (သွေး သလိပ် အချွဲများ)
Bloody stools	thwey won (သွေးဝမ်း)
Chest pain	yin awk (ရင်အောင့်)
Chills	a neh ngeh eyh deh (အနည်းငယ် အေးတယ်)
Confusion inside your head	gawn teh hma shot ney deh (ခေါင်းထဲမှာ ရှုပ်နေတယ်)
Cough	chawn so (ချောင်းဆိုး)
Cramps	jwek tek teh (ကြွက်တက်တယ်)
Dark urine	see nawk teh (ဆီး နောက်တယ်)

Diarrhea	won yaw ga (ဝမ်းရောဂါ)
Ear pain	nar kaayt teh (နားကိုက်တယ်)
Fever	a phyar (အဖျား)
Headache	gawn kaayt (ခေါင်းကိုက်)
Hemorrhoids	a twin jey (အတွင်းကြေး)
Infection	ko sek (ကူးစက်)
Insect bite	po kawn kaayt (ပိုးကောင်ကိုက်)
Itching	yar deh (ယားတယ်)
Joint pain	a sit naa deh (အဆစ် နာတယ်)
Loss of consciousness	ta dee lit (သတိလစ်)
Menstrual cramps	mee yah naa (မီးယပ်နာ)
Muscle pains	jwek thar kaayt Kheh (ကြွက်သား ကိုက်ခဲ)
Nausea	a saa ma jey phyit pyee an chin deh (အစာမကြေဖြစ်ပြီး အန်ချင်တယ်)
Rash	in pyin (အင်ပြင်)

Throat pain	leh chawn naa (လည်ချောင်းနာ)
Tooth pain	thwar kaayt (သွားကိုက်)
Yellow eyes	myek see waa yaw ga (မျက်စိဝါရောဂါ)
Vaginal bleeding	mayn ma ko thwey tweek teh (မိန်းမကိုယ်သွေးထွက်တယ်)
Voices inside your head	gawn own deh (ခေါင်းအုံတယ်)
Vomiting	an deh (အန်တယ်)